

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 131 (2005)  
**Heft:** Dossier (41/05): Nachhaltige Entwicklung: Bauen im urbanen Raum = Développement durable: construire en milieu urbain = Sustainable development: building in urban space

**Artikel:** Hochschule von Roll Areal  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-108636>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

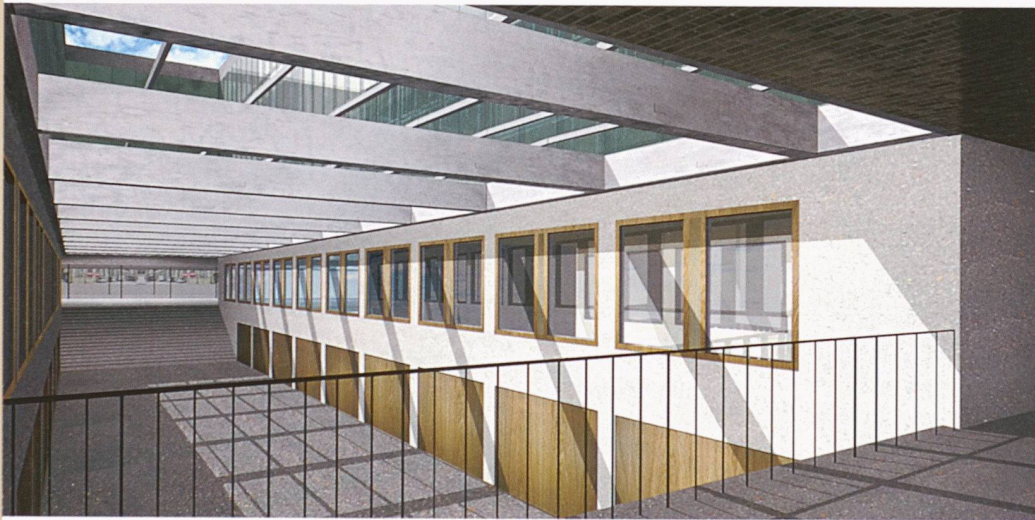
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**ORT / LIEU / LOCATION**

Bern / Berne / Bern

**AUFTRAGGEBER / MANDANT / CLIENT**

Amt für Grundstücke und Gebäude  
des Kantons Bern

**ARCHITEKTUR / ARCHITECTE / ARCHITECTS**

Giuliani.Hönger, Zürich

**WETTBEWERB / CONCOURS / COMPETITION**

2003 / 2004

**BAUPROJEKT / PROJET / BUILDING PROJECT**

ab / dès / onwards 2005

**VORAUSSICHTLICHER BAUBEGINN /**

**DÉBUT PRÉVU DES TRAVAUX /**

**BUILDING WORK DUE TO COMMENCE**

2009

**VORAUSSICHTLICHE BAUVOLLENDUNG /**

**FIN PRÉVUE DES TRAVAUX /**

**COMPLETION DUE**

2009

## Hochschule von Roll Areal

Zum Wettbewerb wurden 71 Projekte eingereicht, 10 wurden rangiert und prämiert. Ziel der Ausschreibung war es von Beginn weg, ein Projekt zu finden, das im umfassenden Sinn den Grundsätzen einer Nachhaltigen Entwicklung entspricht. Auf dem Gelände der ehemaligen Industrieanlage (30 000 m<sup>2</sup>) soll der Ausbau der Universität zu stehen kommen. In der Jury waren von

Beginn weg nebst Baufachleuten auch weitere Anspruchsgruppen vertreten, so aus der Politik und von weiteren Interessierten. Das ausgewählte Projekt setzt auf eher traditionelle Bauweisen, verspricht durch Pragmatismus eine günstige Erstellung und einen günstigen Gebrauch, weist eine gute Flexibilität der Nutzung auf und suggeriert in zweckmässiger Architektur Beständigkeit.

## Haute école sur l'aire von Roll

Le concours a réuni les projets de 71 concurrents dont 10 ont été retenus et primés. Le but de la mise au concours était d'obtenir dès le début un projet répondant, dans le sens large du terme, aux critères du développement durable. La construction de l'annexe à l'université est prévue sur le terrain de l'ancien établissement industriel (30 000 m<sup>2</sup>). Le jury était formé, dès le début, en

plus des spécialistes de la construction, de représentants d'autres instances intéressées, provenant de la politique et d'autres formations. Le projet choisi, basé sur des modes de construction traditionnels, promet par son pragmatisme une exécution et une utilisation économiques, montre une bonne flexibilité d'utilisation et suggère par son architecture utilitaire une bonne durabilité.

## Von Roll Estate College

A total of 71 projects were submitted for this competition, ten of which were rshortlisted and awarded prizes. The object of the competition was to find a project corresponding in a comprehensive fashion to the principles of sustainable development. The former industrial plant (30 000 sq. m. in area) on the land is to serve as an extension to the university. From the start, the panel

included building specialists, politicians and other interested parties. The project selected relies on a more traditional construction approach but a certain pragmatism will ensure both favourable production costs and consumption as well as flexibility in use. The purpose-designed architecture suggests permanence.